

STATEMENT OF RESIDENCE (CONSTANCIA DE DOMICILIO PERMANENTE)

For persons whose residence address does not match voter registration address.

Para personas cuya dirección no coincide con la que aparece en la lista oficial de votantes inscritos.

Last Name Include suffix if any (Jr., Sr., III) Apellido Incluya el sufijo si lo hay		First Name Primer nombre		Middle Name (if any) Segundo nombre (si corresponde)		Former Name (if any) Apellido anterior (si corresponde)	
Residence Address: Street Address, Apt./Unit, City, State, and Zip Code. (If none, describe where you live. No P.O. Box, Rural Route, or business address.) Dirección de Residencia: Número y calle, Apt./Unidad, Ciudad, Estado, y Código Postal. (A falta de estos datos, describa dónde vive. No use P.O. Box, Ruta Rural o Dirección de Negocios.)				Current County of Residence Condado actual de residencia		Gender (Optional) Género (Opcional) ☐ Male Masculino ☐ Female Femenino	
Mailing Address: Street Address, Apt./Unit, City, State, and Zip Code. (If mail cannot be delivered to your residence address.) Dirección Postal: Número y calle, Apt./Unidad, Ciudad, Estado, y Código Postal. (Si no se puede entregar el correo en su dirección de residencia.)				Date of Birth: month, day, year Fecha de Nacimiento: mes, día, año / /			
Previous Residence Address: Street Address, Apt./Unit, City, State, Zip Code, and County. (If none, describe where you lived.) Dirección de Residencia Anterior: Número y calle, Apt./Unidad, Ciudad, Estado, Código Postal, y Condado. (A falta de estos datos, describa dónde vivía.)				Telephone Number (Optional) Include Area Code Número de Teléfono (Opcional) Incluya código de área			
Texas Driver's License (TX DL) or Texas Identification (TX ID) Card number (issued by the Texas Department of Public Safety): Número de licencia de conducir de Texas (TX DL) o tarjeta de identificación de Texas (TX ID) (expedida por el Departamento de Seguridad Pública de Texas): 				I have not been issued a TX DL or TX ID number, and the last four digits of my Social Security Number are: No se me ha expedido un número de licencia de conducir de Texas (TX DL) ni un número de identificación de Texas (TX ID), y los últimos cuatro dígitos de mi número de Seguridad Social son: XXX - XX -			
☐ I have not been issued a TX DL, TX ID, or Social Security Number. No se me ha expedido un número de TX DL, TX ID, o de Seguridad Social.							
I understand that giving false information to procure a voter registration is perjury, and a crime under state and federal law. Conviction of this crime may result in imprisonment up to one year in jail, a fine up to \$4,000, or both. Please read all three statements to affirm before signing. Entiendo que el dar información falsa para obtener una tarjeta de registro electoral constituye un delito de perjurio bajo las leyes estatales y federales. La condena por este delito puede resultar en encarcelamiento de hasta un año de cárcel, una multa de hasta \$4,000, o ambas cosas. Por favor lea cada una de las tres declaraciones antes de firmar. - I am a resident of this county and a U.S. citizen; and Soy residente de este condado y ciudadano de los Estados Unidos; y - I have not been finally convicted of a felony, or if a felon, I have completed all of my punishment including any term of incarceration, parole, supervision, period of probation, or I have been pardoned; and No he sido finalmente condenado por un delito grave, o si soy un delincuente, he purgado mi pena por completo, incluyendo cualquier plazo de encarcelamiento, libertad condicional, supervisión, período de libertad condicional, o he sido indultado; y - I have not been determined by a final judgment of a court exercising probate jurisdiction to be totally mentally incapacitated or partially mentally incapacitated without the right to vote. No he sido determinado por un fallo final de un tribunal que ejerce la jurisdicción testamentaria que estoy totalmente incapacitado mentalmente o parcialmente incapacitado mentalmente sin derecho a voto.							
X				Date: / / fecha: / /			
Signature of applicant or signature of agent and relationship to applicant or printed name of applicant (if signed by witness) Firma del solicitante o firma del agente y relación con el solicitante o nombre impreso del solicitante (si está firmado por un testigo)							

VOTING BY MAIL:

The residence address on your application for ballot by mail does not match the residence address at which you are registered to vote or the voter registrar has received information which indicates that you may have moved. You must complete the enclosed statement of residence and return it in the carrier envelope with your marked (voted) ballot.

If the Statement of Residence is not returned, your ballot will not be counted.

Your statement of residence will be reviewed to determine that your permanent residence address is still in the political jurisdiction before your ballot is counted. The residence address on the application for ballot by mail must be the same as the residence address on the statement of residence. The statement of residence will be forwarded to the voter registrar to change your voter registration records. You will be mailed a new voting certificate indicating your new precinct (if applicable) and residence address.

If it is determined that your residence address listed on this form is in a different county, this form will be forwarded to the voter registrar of the new county to get your voter registration transferred. You will receive a new voting certificate from the voter registrar in your new county.

You must sign the card. If you have any question you may call _____.

SI VOTA POR CORREO:

Ya que su solicitud de una boleta electoral postal contiene un domicilio o dirección permanente distinto al domicilio bajo cual está inscrito para votar, o ya que la Oficina del Registro Electoral tiene información que indica que usted se ha mudado, será necesario que complete la Constancia de domicilio permanente aquí incluida, y que la devuelva con su boleta electoral completada (o sea, en la que ha marcado su voto) en el sobre proporcionado.

Si no nos envía la Constancia de domicilio permanente, su voto no se incluirá en el conteo final.

Antes de incluir sus votos en el conteo final, se verificará que su nuevo domicilio permanente aún queda dentro de la jurisdicción apropiada. El domicilio postal indicado en la solicitud de una boleta postal tiene que ser el mismo que aparece en la Constancia de domicilio permanente. Esta Constancia será enviada a las Oficinas del Registro Electoral para que las actas de inscripción electoral sean modificadas y Ud. recibirá una cédula electoral nueva que indicará el número de su nuevo recinto electoral, si esto fuera a cambiarse, y su nuevo domicilio permanente.

Si se determina que su residencia anotada en este formulario se ubica en otro condado, este formulario se enviará a la Oficina del Registro Electoral del nuevo condado para transferir su inscripción electoral. Usted recibirá una nueva cédula electoral de la Oficina del Registro Electoral de su nuevo condado.

Es necesario que firme la tarjeta. Para mayor información o para aclarar cualquier duda, por favor llame al _____.